

## XI. 52.

श्रीभगवान् The Blessed Lord उवाच said :

मम Mine इदम् this सुदुर्दर्शनम् very hard to see  
यत् which रूपम् form दृष्टवान् seen असि thou hast देवाः  
Devas अपि even अस्य of this रूपस्य (of) form नित्यम्  
ever दर्शनकांक्षिणः long to behold.

The Blessed Lord said :

Very hard indeed it is to see this Form  
of Mine which thou hast seen. Even the  
Devas ever long to behold this Form.

नाहं वेदैर्न तपसा न दानेन न चेज्यया ॥

शक्य एवविधो द्रष्टुं दृष्टवानसि मां यथा ॥५३॥

## XI. 53.

यथा As माम् me दृष्टवान् असि (thou) hast seen एवंविधः  
like this अहम् I न neither वेदैः by the Vedas न nor  
तपसा by austerity न nor दानेन by gifts न nor इज्यया  
by sacrifice द्रष्टुम् to be seen शक्य (am) possible.

Neither by the Vedas nor by austerity,  
nor by gifts, nor by Sacrifice can I be seen  
as thou hast seen Me.

भक्त्या त्वनन्यया शक्य अहमेवविधोऽर्जुन ॥

ज्ञातुं द्रष्टुं च तत्त्वेन प्रवेष्टुं च परन्तप ॥५४॥

## XI. 54.

परन्तप O scorcher of foes अर्जुन O Arjuna  
अनन्यया by single भक्त्या (by) devotion तु but एवंविधम्  
in this form अहं I तत्त्वेन in reality ज्ञातुं to be known  
द्रष्टुम् to be seen प्रवेष्टुम् to be entered into च and  
also शक्यः (am) possible.